

SÜMEGE ÉS VIDÉKE

Megjelenik minden vasárnap.

<p>Szerkesztőség és kiadóhivatal: Sümege, Horvát Gábor könyvkereskedésében.</p>	<p>Előfizetési árak: Egész évre 8 K, félévre 4 K, negyedévre 2 K. — Egyes szám ára 20 fillér.</p>	<p>Hirdetések egyesség szerint. A nyílt tőr sora 1 korona.</p>
--	--	---

Imádság.

Mennyei Atyánk, Világok Ura, Sorok Istene, akaratom vezetése intézi népek, királyok életét, országlást juttatsz fejedelmeknek s csupán Tenuralmad mindvégig való uralom, ó áld meg, őrizd, oltalmazd, boldogítsd a mi Felséges, jó, öreg Királyunkat, I. Ferenc Józsefet irgalmad nem szűnő segítségével. Legyen Rajta a Te szellemed, a bölcsesség, belátás, igazság, szeretet szelleme. Legyen vele a Te jószágod kegyelmes ereje. Minden királyok Királya, Te akartad, hogy a békekirály öreg napjait harcok viharos felhői borítsák, vedd szívesen a mi imádságunkat, könyörgéseinkre hallgass.

Akit Ábrahámként tiszorosan megpróbáltál s előtted bajban, csapásban igaznak találtatott, az igazak kegyelmére méltasd; ó ne engedd, hogy hunyó napja kétségbeesések sötétjébe hulljon, dicsőségek glóriájával övezd ősz fejét.

S ami ezer tűz-próbát, ezer vér-próbát megállott, szegény magyar hazánkról meg ne feledkezzél, örkdő szemedet el ne fordítsd Tőle se éjjel, se nappal.

Uram, mi szeretjük hazánkat, békés, munkás fáradalomban érte dolgozunk

s mikor harcra szólit sorsa, java, becsülete, mi meg nem riadunk, odaál-dozzuk neki erőnk, értékeink, ifjaink, gyermekeink legjavát. Áldd meg Uram a mi szeretetünket.

De Uram, a szeretetnek ezer kö-tése fűz bennünket a harcba indulók-hoz. Uram, mi szeretjük a mi fiainkat; Uram, öregapák ősz fejének ékességei ök, tápláló, nevelő édesanyák imád-sággal becézett gyönyörűségei ök. Élet és halál Mindenható Ura, ne vedd el tőlünk a mi fiainkat. Élet és halál Mindenható Ura, lásd, hány riadt lelkű asszony szíve omlik el Elő-ted könnyezésben, hány anya keze kulcsolódik szótlan imára, hallgató könyörgésre, melyet csak Te értesz, hány hitves-asszony borul le Előtted, emeli néma, ezerbeszédesszemeit Hoz-zád, lásd, hány kicsiny gyermek-kéz int a távozó után, hány kicsiny gyer-mek-kéz, büntelen, ártatlan tevődik össze imára érettük.

S ha mi méltatlannok, bűnösök vol-nánk Színed előtt, tekints a kicsinyek imájára, elhagyatottságára, tegnap ki-ébredt, holnapra zsendülő apró élet-lámpásokra.

S ha már úgy határozta, hogy harcok vihara dulja földeket, családi boldogságokat, lelkek nyugalmát, váró reményeit, ó, ne engedd igazság Is-

tene, hogy diadalt üljön a gonoszság, hazugság, latrok ereje, de adj segítséget az igaz ügy harcosainak. Segíts rajtunk segítségünk Istene. Benned, szent Nevedben bizakodunk; támadó seregek ezrei ellenünk nem tehetnek, ha velünk vagy. Hiveidet ne borítsd szé-gyenbe.

Őrző, vigyázó szemeid bejárják a földet, erőt adnak az igaz lélekkel Rád várakozóknak.

Teljesítsd rajtunk Mindenható Iste-nünk szent Igéreted szavát: „A ti Uratok, Istenetek veletek van, harcol érettetek ellenségeitek ellen, minden veszedelemből kiment.” S valahogy megmentetted Dávid szolgádat a filisz-teustól, Jósáfát királyt ellenei kezéből, azonkép övd seregeinket, teljesedjék rajtuk Izrael seregeinek öröme, ahogy írva van: „És hazatért Júda minden embere, Jeruzsálem minden lakója nagy örömben, mivelhogy diadalos örömet adott nekik az Úr elleneiken.”

Fordítsd el tőlünk a kísértések mé-regpoharát, világosságot deríts az em-beri szívekbe, plántálj megértést, jó-akaratot, emberséget, békét, szeretetet lelkünkbe, hogy ne emeljen ember testvér ellen fegyvert, ne járjanak ron-tók, pusztítók a Te teremtett földed szent hegyein, de legyen tele a föld a Te irgalmad, a Tőled való belátás

Fuimusz Trojesz.

A között a háromezeröttszáz hónap között, akikkel Kossuth Lajos ezernyolcszáznegyven-kilenc augusztus tizenhetedikén Turnszeverin-nél török földre lépett a hontalanságot meg-kezdeni, volt egy Salla Dávid nevű honvéd-hadnagy, ki a színésztől jött a szabadság-harcosok közé. Hadierényeiről nem maradt semmi hír, azt sem jegyezte fel senki, hogy hány csatában vett részt és hogy állotta a sarat a csata tűzében.

Székely fiú volt és patikusnak készült, míg az a bizonyos ihlet meg nem szállotta. Akkor aztán otthagya az összes mér-geket, csillapítókat, elixiereket és ment apostoloskodni a színész nyelvjárás szerint az apostolok lován. Gyalogszínész lett.

Úgy hallottam, hogy rossz színész volt, kire csak alárendelt szerepeket, komornyiko-kat, iskolamestereket és hajdukat bíztak. De mint a legtöbb székely, ő is tele volt egész-séges életrealitással, egészséges akaraterő-vel, egy kis ravasztsággal és nagyon sok jó-kedvvel. Ezek a tulajdonságok az emigráció alatt sem hagyták cserben. Widdinben és Kiutakiában, hova a török kormány belleb-vezte őket, megtanult valamit törökkül, viszont a gyógyszerárban, hol fiatal éveiben gyakor-nokoskodott, megtanult fogat húzni. (Az ak-kori közegészségügyi felfogás a foghúzást nem kötötte külön kvalifikációhoz, borbé-lyokra és kovácsokra is rábízták liberálisan az emberiség odvas fogait.) Salla Dávid ad-dig ügyeskedett, forgolódt, míg a török

hatóságtól engedélyt nem kapott arra, hogy fogorvosi gyakorlatot folytasson török földön.

Mikor az engedély megvolt, fezzel a fején és néhány fogóval a zsebében, bejárta egész Kisásziát le Szmirnától. Utközben egy német kereskedő társaságában megnézte a trójai romokat, hol a történelmi emlékek hatása alatt a felindulástól tremoló hangon elskandált néhány hexametert az Iliászából, ami megma-radt emlékezetében.

Már ott a helyszínen elhatározta az átme-neti fogorvos, hogy miként fogja otthon el-beszélni, amit saját szemével látott: a Men-dera folyam partján Priamosz várának rom-jait, az ő Tróját, a messziről látszó Ida-hegységet csillogó csucaival és a ciprusok-kal díszes trójai sikot, mely egész a sziget-tengerig terjeszkedik.

Salla Dávid, ki kétszer járta be Anatóliát tehát teveháton mint vándor fogorvos, néhány év alatt ötezer piasztort rakott élire. Mikor visszakerült Konstantinápolyba, néhány ott letelepedett magyartól hallotta, hogy az álla-potok otthon javulni kezdenek és az emigrán-sok már amnesztiát kaptak.

Úgy határozta, hogy néhány hét mulva maga is hazatér, visszamegy a színészethez és igazgató lesz. Csaknem minden színész ezt teszi, ha pénzhez jut, Salla Dávid nemes elhatározásának azonban szárnyát szegte egy szomorú eset: rablók törtek rá és az utolsó garasig kifosztották. Még a foghúzáshoz szükséges szerszámokat is elszedték tőle.

Az élelmes székelyt még ez a súlyos csa-pás sem verte le a lábáról, elment a nagy-

követséghez és előadte panaszát. Ott felvet-ték a jegyzőkönyvet, és megígérték, hogy minden rendelkezésükre álló eszközzel presz-zionálni fogják a török hatóságokat a rab-lók erőlyes üldözésére. Aztán adtak egy kis utiköltséget a szegény káros embernek, ki néhány hét alatt hazavergődött és beállított Keszy színtársulatához, amelytől annakidején honvédnek csapott fel.

Minthogy akkoriban még nem volt min-dennap előadás, a színészek nagyon ráértek meghallgatni Salla Dávid törökországi kaland-jainak elbeszélését. A derék székely nem cif-rázta, nem tödítelte az átélte eseményeket, s egy képzelet-szegény krónikás szárazságával adta elő a részleteket.

— Aztán mondd csak, most melyik járási szolgabíróshoz tartozik az a Trója? Nem tudod, ki a vicispánja? Milyen követjük van, balpárti vagy jobbparti?

Egy hórihorgas, ugyanevezett száraz kómi-kus, kellemetlen orrhagyon ezeket mondotta:

— Kár, hogy nem hoztál valami bizony-ságot, teszem a trójai falónak az egyik pat-kóját. Mindjárt másképp állana az igazsága.

Mikor Salla látta, hogy a kolléga urak a tiszta igazmondást gunnyal, leszólással ho-norálják, egyszerre süket lett. Úgy tett, mint aki nem hall. Azt, hogy mennyi pénzt szer-zett és miképp fosztották meg tőle, el sem mondotta. Minek hízalja a kárörvendezést? Különben sem hinné el egyik sem.

De a konstantinápolyi nagykövetséget pon-tosan értesítette minden lakásváltoztatásról. És nem eredménytelenül. Egy napon ugyanis

szellemével, valamiképen vizek megtöltik a tenger méhét.

S mindenek fölött Uram gyengék vagyunk, tudatlanok, mit tehetnénk; Hozzád emeljük esdő szemeinket, tekintis le reánk Mindenható Amen.



Katonáink családjáért.

Mikor körülöttünk gomolygó fekete tömegben gyülekeznek egy apokalyptikus vész felhői, mikor mind óriásibb méreteket ölt az a feladat, mely a mi lelkünkben lelkezt, a mi drága véreinkből kiállott hadseregünkre vár, a mi feladatunk is mind súlyosabbá válik e hadsereggel szemben.

Csak az érezheti át egészben e feladat nagyságát, aki a harcba indulás küszöbén látta ezt a nagyszerű sereget. A komoly, férfias, öntudatos, igazi lelkesedés őszinte érzése hatja át annak minden egyes katonáját, mindegyik előtt mint saját életének legmagasabb célja lebeg a galád ellenség leigázása és e drága haza szebb jövőjének kivívása. — mindegyik úgy beszél a rá váró feladról, mint egy a legkedvesebbje iránt tartozó szent kötelességről és sehol csüggedésnek,

sehol kislelkűségnek, szorongásnak semmi nyoma.

Csak ha a közel jövő nagyszerű eseményeiről a közelmultra terelődik gondolatuk, csak ha az itthon hagyottak képe bukkan fel a harcra készülődő katonák képzelete előtt, — csak akkor borul el lelkük, ha arra gondolnak, ki fogja az elhagyott gyöngye asszonynak pártját fogni, ki fog a gyámoltalan kicsiny gyerekeiknek kenyeret és ruhát adni, ki fogja az elhagyottakat esetleges bajukban, betegségükben gyámolítani, istápolni, akkor gyülekezik könny a szemükbe, akkor sötétedik el előttük a rájuk váró dicsőség napfénye és akkor súlyosodik lelkükre mondhatatlan nehéz teher.

Országszerte tudja ezt minden érző és látó ember, országszerte megindult a mozgalom, hogy levegye katonáink lelkéről ezt a lelkesedést megdermesztő nehéz gondot. Másutt már folyik a munka, gyűlnek az adományok, melyek minden fillérje egy-egy nehéz sóhajtást szakaszt le a távolban küzdő harcosaink szívéből. Nálunk is megindult ez a mozgalom és városunk polgárságának könyörületos jóságát megbántanók, ha nem remélnénk ettől a mozgalomtól kellő eredményt.

Hiszen nálunk is minden családnak megvan a maga kedves fia, rokona a távoli táborok valamelyikében, a mi szívünk is tele van hozzájuk való aggodó, meleg szeretettel és mi is lelkünk véreivel is szívesen váltjuk meg őket azoktól a szenvedésektől, amelyekről őket megváltani tudjuk. Mi is sietni fogunk az itthonhagyottakért katonáink lelkére boruló gond sötétjébe szívünk jóságával napfényt deríteni, nem fogjuk egyik eltávozottnak családjától sem a gyámolító, segítő kezet megvonni és nem fogjuk elnézni,

hogy a messze küzdők életéért való aggodás könnyei közé még a nyomor is könnyeket sajtoljon.

Csak azt nem győzzük eléggé hangsúlyozni és ismételni, hogy a megindított mozgalomnak nem szabad a hétköznapi segítő mozgalmak színvonalára lesülyednie, nem csak jószívűséget kell tanúsítanunk, hanem áldozatokat is kell hoznunk, nemcsak részvétet és könyörületet igazoló adományokkal kell előállanunk, hanem még abból is adnunk kell, amire magunknak van szükségünk, magunktól kell megvonnunk, hogy minél nagyobb mértékben járulhassunk hozzá az itthonhagyottak nyomorának elhárítására. Hiszen a mi önfeláldozásunk mértéke még így is elenyésző semmiség az ő áldozataikhoz képest, akik nyugalmat, családot, boldogságot, vagyont és életet egyszerre tesznek le a haza szent oltárára. Legyen tehát a mi mozgalomunk méltó ahhoz a világtörténelmi időhöz és azokhoz a borzalmas nagyszerűségű eseményekhez, amelyeknek hullámai felettünk dübörögve hőmpölyögnek és ne legyen semmi kislelkű gát áldozatkészségünk teljes megnyilatkozása előtt.

NESTLÉFÉLE régbevált GYERMEKLISZT Próbadozokat, valamint orvosi röpiratokat a gyermeknevelésről díjtalanul küld a HENRI NESTLÉ cég, WIEN, I., Biberstrasse 158 P.

zsandár jött a színházhoz és Salla Dávidot vitálta a megyefőnök elé.

A megyefőnök nyájasan felszólította Sallát, hogy igazolja magát, vajjon csakugyan ő az a Salla Dávid-e, ki Törökországban mint emigráns tartózkodott és akit Konstantinápolyban kiraboltak? A praktikus székely kézen tartotta certifikációját és miután azokat bemutatta, nyugtákat és ellen nyugtákat irattak vele alá, aztán pedig négyezernégy száz forintot olvastak le kinos gonddal az asztalra.

— Ez a pénz az én — mondotta a megyefőnök — a konstantinápolyi nagykövetség küldte hozzám kézbesítés céljából. Parancsolja zsebrevágni.

A nagykövet úr őexcellenciája azt is tudatja az átiratban, hogy a rablók közül hármat felakasztottak.

— Hármat? — kérdezte Salla kissé megütközve.

- Annyit.
A székely a füle tövét vakarta.
— Hm — mondotta — kissé sokallom.
— Miért?
— Mert engem csak kettő rabolt ki... Nem tudom, hogy hol vették a harmadikat. Egyéb-ként lelkük rajta...

Salla Dávid talán soha életében egy szót sem szölt volna, hogy pénzt kapott és honnan, ha az egyik kancellista, ki a primadon-

nának udvarolt, el nem árulja a titkot. Mikor a színészek megtudták, egyszerre úgy körülöngötték, mint a darazsak az érett szőlőt.

— Hát honnan jött az a sok pénz, Dávidkám? — kérdezte a direktor mézédés mosollyal.

— Trójából — válaszolta Dávid röviden, szárazon.

— Trójából?! Nono... Aztán ki küldte onnan?

— Az Áron bátyám az Isten tartsa meg! — Hát mit csinál a te Áron bátyád Trójában, hogy annyi pénze van?

A ravasz székely úgy okoskodott: ha ő most akármilyen buta hazugságot mond, azt feltétlenül elhiszik neki, miután egy szavát se hitték, mikor igazat beszélt. Nekilendült tehát amugy bakakáplárasan.

— Jó sejtje van annak — mondotta — trójai régiségekkel kereskedik... Az ám. Mikor nála voltam, épp akkor adta el Akhilles sarkantyuját ötezer tallérért egy bolond angolnak, holott ő, már mint az Áron bátyám, egy forint husz krajcárért vette lucatját, Uli-szesz pápaszeméért még többet kapott, pedig üveg se volt benne. Meg is szedte magát szépen, első virilista Trója városában. Most küldött néhány ezer forintot, hogy legyen egy kis köllőpénzem. Azt üzente a levélben,

hogy ha elfogy, csak írjak, ámbár az a néhány ezer forint el tart nálam egy darabig.

És az egykori gunyolódók, a rosszmájú színészek, meglapulva, áhitattal hallgatták a szemenszedett hazugságokat. Az a nagy csomó bankó, mit Salla hanyagul rakott egyik zsebből a másikba, ellenállhatatlan, szuggesztív erővel ruházta fel minden szavát. Képzeteikben megelevenedett, restaurálódott a régi Trója mesés kincseivel, márványpalotáival és szinte látni vélték a nagy empóriumot nyüzsgő népével, mint valami csudás apoteózist, melyet a szinpadon görögüzzel szokás megvilágítani. Heteken, hónapokon át nem beszéltek másról, mint az újkori Trójáról, a tüneményes Eldorádóról, hol ötezer tallért fizetnek egy félőcska, rozsdás sarkantyúért, amit az ember itthon fel se szedne az uccán.

— Milyen bérletet lehetne ott csinálni! — sőhajtotta az igazgató révedezve.

Ekkor történt, hogy új színész vetődött a társulathoz, ki még semmit sem tudott arról, hogy Salla nagy pénzt kapott. De azt hallotta, hogy azzal dicsekedett, hogy megjárta Tróját.

— Hát Salla öcsém — kérdezte foghegyről — hallom, hogy »fiumusz Trojesz«? Hehehe!

Ketten-hárman ripakodtak rá egyszerre:

Reggelizés előtt fél pohár SCHMIDTHAUER-féle

használatával valódi áldás gyomorbaajosoknak, székszorulásban szenvedőknek.

Igmándi keserűvíz

Az elrontott gyomrot 2-3 óra alatt teljesen rendbehozza.

Kis üveg 40 fillér.

Nagy üveg 60 fillér.

Kapható helyeken és a környéken minden gyógyszerárban és jobb fűszerüzletben.

Asszonyoknak, leányoknak.

Asszonyok! Leányok!
Hozzatok meg ma az írás. Ti olvassátok, ti vegyétek a szívetekbe ezt a pár sort.
Itt maradtunk magunkra; ti Asszonyok — szegények, szomorúak — odaadtátok: a gyermekeitek apját, az uratokat; — mi lányok, — sírók, — szerelmesek, — odaadtuk álmaink, vágyaink féltett kincsét, — az ideálunkat, a titkos vagy nyilvános vőlegényünket. Tudnánk-e, tehetnénk-e mást, minthogy sirunk? De így nem mehet ez mindig! Nekünk tenünk kell, asszonyok, leányok! Ha ők, akik nekünk mindent jelentettek az életben, ha ők elmentek küzdeni, harcolni a hazáért, akkor nekünk sem lehet télenül ülni, de azon kell lennünk, hogy segítsünk az itt maradtakon. S azon kell lennünk, hogyha hozzánk is kerülnek sebesültek, azokat figyelmes ápoló kézzel visszatudjuk adni az életnek!

Asszonyok leányok! Kérjük meg az itteni orvosokat, hogy tartsanak — úgy mint a többi városokban — egy kötöző-ápoló kurzust; jelentkezünk aztán a kurzus hallgatóiért. Mert most nem divatlap, teniszverő stb. való a kezünkbe, hanem gyapot, kötés s más effélék.

A magyar asszonyok, leányok mindig tudtak hősnők, hívalóak lenni. mindig szerették a hazát. Gyöngye fehér kezük fényes, dícsőlapokat írt be a nemzet történetébe! Miért ne lennénk mi méltó unokáik ezeknek az asszonyoknak? Miért ne bírná meg a mi kezünk is ugyanazt a munkát? S talán az a munka enyhíti majd a szívünk bánatát; talán megnyugvást ad nekünk majd némileg az a tudat, hogy mi is megteesszük, amit tehetünk a hazáért!

S amíg a miénkek küzdenek, harcolnak s százszor szembenéznek a halállal, addig mi tegyünk, tanuljunk, hogy akit tudunk megmenthessünk az életnek, a családnak.

S most, amikor még bent remeg a szívünkben a búcsúzás emléke, most, amikor lessük-várjuk egy sor írásukat az elmenteknek, most kapjunk a munkába, asszonyok leányok! Tegyük, amit csak tehetünk az itthonhagyottakért és sebesültekért.

És míg lent a harctéren ágyudbörgölés, puskaropogás, kardcsengés borzasztóan fenséges zenéje közt küzdenek a mieink, a drágák, féltettek. — addig mi itthon, szépen, csendben, asszonyi szelidséggel, kitartással és erős akarattal dolgozzunk, tegyünk! S

— De voltunk ám, a kutyafát, még pénz is hoztunk onnan.

A hórihorgas, úgynevezett száraz komikus Sallához fordult:

— Adjál Dávid pajtás, egy forintot abból a trójai csomóból hadd hozzak egyik kis vágott dohányt!

Salla Dávid előszedte a nagy bunkócsomagot, kiszedett belőle egy papirosforintot és odaadta a hórihorgasnak. Az pedig a jövevény orra alá tartotta:

— No, ugy-e hogy „fuimusz Trojesz” ebadta!

Az ujjonon érkezett bámulva csóválta a fejét:

— Mi a ménkő — kérdezte káprázó szemmel, hát csakugyan létezik még Trója?

Deésy, a literátus színész rosszalólag csóválta a fejét és iskolamesteri fedéssel szólott rá:

— Ejnye, ejnye barátocskám, hát azt sem tudod? Talán bizony a csirizes tálibój kerületél a színészethez. Resteltem a dolgot.

És a színészek nagyon lenézték a tandatlan embert.

Z. M.

igy tán majd könnyebb lesz a nehéz vágyakozás; a viszontlátás után!

És ti is asszonyok, leányok, akiknek nem vitték el senkijét a háborúba, ti is tartotok velünk. Ti is ennek a hazának a gyermekei vagytok; néktek is honleányi kötelességet mindez, amit leírtam. És ezt a kötelességet most, különösen most kell lerónunk, amikor így megnehezedett az idők járása felettünk!

És lássa meg az egész világ, hogy a magyar nők, vérző-szívvvel is: erősek, bátrak, büszkék, határozottak tudnak lenni. Hogy a magyar nők tudnak összeszorított ajkakkal, zokzó nélkül, boldogságot, szerelmet, mindent áldozni a hazáért — ha kell! Hogy a magyar nők fényes kitartással, megingathatatlan energiával, szilárd, biztos kézzel tudnak dolgozni, tudnak tenni, tudnak hősnők, nagyok, kiválóak lenni; méltó utódai a Zrínyi Ilonáknak, Dobó Katicáknak, Loránffy Zauszannáknak, Rozgonyi Cicelléknak stb.

És a hadak Istene, azt a nemzetet, amelynek olyan deli, erős, bátor fiai, s olyan energikus, büszke, határozott tennivágyó leányai vannak, mint a magyarnak, azt a nemzetet a hadak Istene diadalra segíti s annak fegyvereit mindvégig, a harcon keresztül megáldja!

Én.

Látások, hallások.

Danielisz Sándor dr. reáliskolai tanár önként beállt katonának s ha a hírek igazak, ma-holnap utban lesz az északi határra, hol a legfélelmezből ellenség kíméletlen ágyúit ontják a halált.

Tegnap azt mondta nekem valaki: „A Danika beállt önkéntesnek.” Akkor úgy nyilallott belém ez a pár szó, mint valami prófétai kinyilatkoztatás. Nagy idők, héroszok prespektívái bontódtak ki szemem előtt, az örökkévalóság drága, szent ókuláréját toltta egy láthatatlan kéz látásom elé s én megértem a felemelkedésnek azokat a magasságait, melyekkel nagynéha nagyon keveseket áld meg a Gondviselés.

Révedt szemű olvasóm, akinek fiát, hitves urát, testvérét, jegyesét, apját vitte el a „muszáj” katonának, ki rémüldözve olvasod az újságok gyér híreit, remény és kétség közt bukdácsol a lelked. hátha hazakeresztik, hátha beosztják itthoni szolgálatra s akit el nem vitték, aggódva bugyolálódt feltéted szerelempihés gondjaiba, hallod, a Danika önként állt be katonának.

S ti itthon levők, ép-kéz-láb emberek, vörös, francia Knyaz-Potemkin autóknak torlaszokat dülögve tologatók, töltött fegyverrel jó buyó helyet keresők, őrségrőlhaza settenkedők, uccára nem merészkedők, bombákról, gépfegyverekről, jajos álmatlan álmokban riadozók, gyávaságról cifra, hangos szófizmákat esztergályozók, halljátok, a Danika önként állott be katonának.

Drága Danika, egyenes, nem köntörfalazó, jó barátom, utánad nyujtom penna-forgató, hozzád méltatlan, gyáva kezemet, áldani akarlak; lásd, mi ninestelen lelkűek ilyen iszapos semmisségekben lálalunk, ki-huzalkodunk belőle, beléje merülünk s azt hisszük, csináltunk valamit, míg Te még előre, s látásodon mi szégyenbe sápadunk.

Úgy sajnállak. Ha visszajössz, hogy fogsz ebbe a mocsárba visszasüppedni? Vagy hozol magaddal idenyujtott kezedben valami egészséget, megváltó valóságot, szemedben napbeégetett, nem beszélő élet harsonázást? Ó, jöjj vissza!

Úgy sajnállak; ha nem jössz vissza, ha valahoi kicsi, csöndes házban egy német ajkú asszony szíve szakad utánad, szócsírázó, legendagyártók hegyezik rajtad álmos

pennájukat s ki tetté váltál, nyulós szavakká, cirkalmas beszédé posványulsz.

Engedd, hadd nézek utánad. Most bizonyára nincs könyv a kezében, pedig nélküle alig tudlak elképzelni. A könyv meg Te valahogyan összenőtt emlékezetemben, akár a tegnapi néz, akár évekre fárad ez vissza.

Sokan, milyen kicsinyek ma, gunyolód-tak rajtad, téged is könyvnek láttak, amiben írva van sok, sok, végtelen sok s a könyv maga valami esztelen kemény papirba kötött lágy papír. Azt mondták szótárakat, legutóbb valami kézművességi szótárat vág-tál be, érted, bevágtál, lettél lábbon járó kézművesség-szótára, telenyomtatott agyvelő, sok semmi. Lelked egyszerűségét köznapiságnak értették. Tócsának néztek, egy láb széles, egy láb hosszú, féllábon szantikáló gyerek átugorja, rajta mállott könyvlevelek úsznak. Pedig tengerszem voltál, kicsiny, feneketlen mély, aki beléd tekintett a könyv-lapok egy világ tükröződését látta. Ahogy tengerszem tengeráramlása hóbort, gyerekkesség volt nekik.

Tegnap — eddig tán magad sem tudtad, — megneszelted magadban a tengert, a viharba ébredtetted s vizeid átcsaptak fölötted, belesodortak ösödbe, aki itt felejtett.

Az aprók most állnak, néznek, hova let-tél, az vagy-e, aki voltál, az voltál-e, aki vagy? S Te még zúgó, elseprő, romboló tengeráradatban s a tengeráradat Te vagy. Fölöttünk a szavakban nem fukarkodók, tét-teken koldusok fölött új kinyilatkoztatások tobognak el — a Danika beállt katonának.

p. i.

Steckenpferd-liliumtejszappan

Bergmann & Co. cégtől Tetschen a/Elbe.

egyre nagyobb kedveltségnek és elterjedtségnek örvendő szepő ellen elismert hatásánál fogva s a bőr- és szépség gondozásában való föltűnhetatlanságáért. Ezernyi elismerőlevél! Sok legnagyobb kitüntetés! Bevásárlásnál óvatosság! Ügyeljen nyomtatékosan a Steckenpferd védőjegyére és a cég helyes nevére! Darabja 80 filléért kapható gyógyszerárakban, drogeriákban, illatszerüzletekben stb. — Hasonlóképpen kitűnő Bergmann Marena liliumkrémje (70 fillér egy tubus). Kitűnő szer női kezek gondozására.

H I R E K.

H Á B O R U.

Gyűjtés a hadbavonultak hozzátartozóinak számára.

Szerdán délután indult meg a mozgalom e nagyfontosságú dologban. A községházára a városbíró népes értekezletet hívott össze amely elhatározta, hogy egységes eljárást szervez a segítő mozgalom miné eredményesebbé tételére, amelybe belevonja a városban létező összes egyesületeket és mindazokat, akik a mozgalom iránt érdeklődnek, abban tevékeny részt venni hajlandók.

A mozgalom vezetésére bizottság alakult meg, melynek elnökei Eitner Zsigmond, elnöktárs Kellemen Károlyné drné, alelnökei Scholtz Károlyné, Steiner Simonné, Epstein Vilmosné, Parkas István, Fürst János dr., Kiss Antal, Eles Károly, Lukonich Gábor dr., Németh János és Sümei Tivadar, jegyzője Gellért Samu dr., pénztárosa Bricht Viktor, ellenőrei Oltay László dr. és Malomsoky János lettek. A bizottság tagjai az értekezleten megjelentek, de szívesen lát köztük a bi

ÉLE SZY

orvosi
velésről
ESTLÉ
158 P.

ir az a né-
y darabig.

rosszmájú
hallgatták a
nagy cso-

okott egyik
lan, szug-

en szavát.
staurálódott

trványpalo-

gy empó-

ami csudás

görgőtűzzel

napokon át

kor Trójá-

hol ötezer

s sarkan-

se szedne

csinálni! —

vetődött a

udott arról,

azt hallotta,

árta Tróját.

he foghegy-

Trojesz?

egyszerre:

2-3 óra

ehozza.

50 fillér.



Berson

Summisarók
a legjobb

zottság mindenkit, aki a nemes ügy után érdeklődik és a mozgalomban részt venni óhajt. Ez uton is kér a bizottság mindenkit, hogy a nagyszerű fontosságú hazafias mozgalom sikerének előmozdításában legyen segítségére teljes erejével.

Elhatározta az értekezlet 500 gyűjtő-ív nyomtatását. Hölgyeink lelkesedésének észlelése arra indította az értekezletet, hogy a gyűjtés közvetlen intézkedésével a nőegyesület elnökeit bizza meg, akik a gyűjtő hölgyeket hetenkinti sorrendben a különböző egyletek tagjai, illetve a jelentkezők közül felváltva küldik ki.

A segedelemre szorultakat a családtagok számával a bizottság fogja az előjáróság és a város orvosainak meghallgatásával megállapítani. A befolyandó pénzeket a bizottság a két helyi pénztintézetben fogja elhelyezni olyképp, hogy a pénz bármikor kivethető legyen.

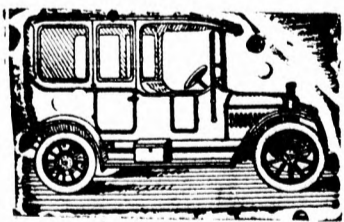
A mozgalom első lényegesebb eredménye, hogy az izraelita nőegylet és az Erzsébet nőegylet egyelőre 250—250 K-t ajánlottak fel a mozgalom céljaira azzal a kijelentéssel, hogy a szükséghez képest még további áldozatokat is hajlandók hozni. A lelkesítően szép példáért hála és elismerés a két hazafias egyesületnek és derék vezetőinek, reméljük, hogy a példa lelkes követőkre fog találni.

A bizottság mindennemű adományt szívesen vesz, amely a célnak az itthonhagyottak segítségének megfelel. Gondoskodni fog a bizottság arról, hogy a természetben adandó segítség azonnal eljusson rendeltetési helyére, vagy az esetleg nagyobb mennyiségben összegyűjtő természetbeli adomány kellőképpen megőriztessék a cél részére.

A sebesültekért. A sümegi vöröskereszt egyesületre, amely az ország egyik legrégebbi fiókja, nagy és nemes hivatás vár: a harcban sebesült szegény véreink elhelyezése és istápolása. A háború szinte beláthatatlan nagy mérete, a mai fegyvertechnika mellett előreláthatóan rendkívül nagy lesz a sebesültek száma is. Ezekből bizonyosan sok jut Sümegnek is, ahol kórház és vöröskereszt van. E sebesültekért a vöröskeresztnek mindent oda kell áldoznia, hisz éppen arra a hazafias és emberbaráti magasztos misszióra alakult, hogy sebesült katonáink szörnyű fájdalmait enyhíteni és őket az életnek megmenteni siessen. A sümegi vöröskereszt teljes áldozatkészséggel megteszi majd ezt a nemes kötelességét, bizonyíték rá eddigi multja és működése. Mint értesülünk, a helyi fiók elnöke, Scholtz Károlyné, már ma gyűlést hív össze, hogy a rá-uk váró szép feladatot megbeszéljék.

A sümegi jótékony nőegyesület Kellemen Károlyné drné elnök vezetésével augusztus 7-én rendkívüli közgyűlést tartott. Ezen az elnök mélyen megindító szavakat szentelt a meggyilkolt trónörökös pár emlékének, majd

Automobilok



keveset használtak eladók. Magyarországon legnagyobb választékban 150—200 darabig állandóan rendelkezésre áll, fuvarozásra, városi és tura-használatra, nyitott és csukott autók, valamint autobuszok és teher-automobilok minden célra, mindenféle gyártmányu legutolsó típusokból állandó kiállítás 1000 koronától feljebb minden árban.

Keveset használt gummik és felszerelések.
Budapest, VI. Liszt-Ferenc-tér 3 sz.
Telefon 149-62.
FLKETE SÁNDOR.

megzázó szavakkal főtötte a kezdett világháborút s meleg buzdítással ajánlotta az itthonhagyott családokra váró nyomoruságot az egyet pártfogásába. A szív mélyéig ható meleg szavak után ismertette a segítő bizottságnak hozott határozatait s ajánlotta; a nőegyesület szavazzon meg az itthon hagyott ama szoruló családoknak egyelőre 250 koronát. A gyűlés az elnök előterjesztését egyhangulag elfogadta. A gyűlés végén Lukonich Gábor dr. a hölgyok lelkes szeretetébe ajánlotta a Sümegre hozandó sebesült katonák sorsát. Szavainak hatása alatt mindjárt több ágyat és különféle ágyneműket ajánlottak föl, a sebesültek fölkarolását melegen fölajánlották. A gyűlés az elnök elzetésével véget ért.

A sümegi kórház bizottsága f. hó 7-én Mojzer József elnöklete alatt tartott gyűlésén Lukonich Gábor dr. főorvos, kórházi igazgató figyelmeztette a bizottságot, hogy a kitört háborúnak már első sebesülteiből is juthatnak Sümegnek földrajzi helyzeténél fogva. Most már meg kell tenni az előkészületeket arra, hogy az idehozandó sebesülteket megfelelően elhelyezhessék, azért a szükséges kórházi eszközök és ruhaneműk és ágyak költségeire 2000 K megszavazását kéri. A bizottság általános helyesléssel fogadta az igazgató főorvos javaslatait s a kért összeget megszavazta.

— Áthelyezés. Társadalmunk egyik derék és kedvelt tagját veszté el a jövő tanév elején. Németh József tanítót a miniszter a zalaegerszegi áll. elemi iskolába helyezte át. Bár Némethre az áthelyezés nagy előnyökkel jár és ezért szívből kívánunk neki hozzá szerencsét, mégis már most meg kell állapítanunk, hogy látózása erős irt hagy majd maga után. Igen sok kulturális intézményünk veszté el benne egyik legjelentősebb tényezőjét, igen sok jó barát fogja szívből sajnálni, hogy véglegesen elhagyja városunkat és ezután csak mint vendég jelenik meg e városban, ahol mindentűt és mindenkinek szívében otthon volt. — Németh helyébe Kellemen Dezső seregélyházi tanító van Sümegre helyezve.

— Odor Géza miniszteri tanácsos. A »Budapesti Közlöny« f. évi július 26-án megjelent számában a király a pénzügyminiszter előterjesztésére jénosházi Odor Géza zalaegerszegi pénzügyigazgatónak a miniszteri tanácsosi címet és az V. fizetési osztály jelleget díjmentesen adományozta. Az új méltóságos úr kitüntetése megyszerte is általános örömet és lelkesedést keltett. Odor Géza egyénisége és modora a lekötelőző szívélyesség e mindenkiel szemben és csak fölsőleges munkát végzünk, ha erről az oldalról akarjuk ismertetni. Mint embert, a végtelen jóindulat és a valódi alturista érzésekből fakadó jóságos szív vezetik, mely nemes tulajdonságait a hivatalfőnök sem tudja az emberből kiszorítani. Innen van népszerűsége megyszerte.

— Izzalmak. Az élet külső képén is erős nyomokat mutat a világháború. Alig van óra, amey ne zudítaná fel a kedélyeket valamely új, súlyos esemény hírével. Különösen a francia milliárdos aranykincset vivő autók híre keltett napokon át óriási izgalmat és felzudulást. Dicséretére váljék városunk lakosságának, hogy egyszerű és a legelső dobszóra tömegesen jelentkeztek örszolgálatra és úgyszólván percek alatt készen állott minden veszélyes ponton a fegyveres őrség és a torlasz, hogy útját lehessen állani az óriás kincset vivő autó csapatnak. Sajnos, az őrség és a nagy előkészület hasztalan volt. Ma sem tudjuk biztosan, létezik-e a hírhedt autócsapat a valóságban és hol, vagy csak a háború felizgatta fantázia termelte-e azt a hajszolt kincsel együtt? — A hét háborús eseményei között jóleső örömmel emlékszünk meg a sümegi iparos lányok kedves jószívűségének és igaz magyar érzésének arról a jeléről, melyet az elmúlt hét keddjén itt járt kis katonacsapattal szemben mutattak. A fáradt, tikkadt katonák részére gyűjtés után egy-kettőre összehoztak egy

pompás lakomára való, megvendégelték őket izes étellel, üdítő itallal és olyan kedves vendégszeretettel, hogy a derék katonák bucsuzáskor könnyes szemmel hálálkodtak érte. Dicséretére válk ez a megvendégelés az egész városnak és hozzájárulókat maga a derék cselekedet jutalmazza érte.

— Figyelmeztetés. Az alanti sorok közlésére kértek fel bennünket. Kérem szíveskedjék becses lapja olvasóit figyelmesztetni hogy az elrendelt mozgósítás folytán az olyan magántáviratokat melyek részben vagy számjegyes nyelven vannak szerkesztve továbbá az olyan közértelmű nyelven szerkesztett magántáviratokat melyek a kereskedelmi nyelvnek rövidített kifejezéseit vagy kereskedelmi jelzéseit tartalmazzák vagy amelyekben katonai vonatkozású adatok fordulnak elő a posta és távirad hivatalok nem vehetnek föl ha pedig tévedésből mégis felvettek nem továbbíthatnak és nem kézbesíthetnek. A pécsi posta táv. igazgatósága.

— Hirdetmény. A földmivélségi miniszterium f. évi július 27-én kelt magas rendeletével a f. évi augusztus és szeptember hónapokban megtartani tervezett állatdíjazásokat bizonytalan időre elhalasztotta. Fenti rendelkezést tudomásulvétel és alkalmazkodás céljából közöljük az érdekeltekkel azon megjegyzéssel, hogy az állatdíjazások esetleges későbbi megtartását hirdetmények útján kellő időben közzé tesszük. Sárközy Viktor g. e. titkár, Hertelendy Ferenc g. e. elnök.

— Tanítás. Azok részére, akik a reáliskola I. osztályába jönnek, magánórákat tartok. Jelentkezések a lakásomon. Dehény József áll. reálisk. tanár.

— Az influenza ismét járványosan lépett fel egész Európában. Ne mulassza el tehát egyetlen beteg sem, egy héten keresztül »Sirolin Roche«-t venni, mely már elismert gyógyszer ez ellen a betegség ellen, minden gyógyszerárban kapható s még a z az előnye is van, hogy igen kellemes ízű.

Felelős szerkesztő: Gellért Samu dr.

Szerkesztőtárs: Németh Böske.

Laptulajdonos és kiadó: Horvát Gábor.

Gulliver

A prima
kaucsuk
cipősarok
kaucsuk sarkok
királya



gyártmányú olcá, mert kaucsukból készült.

Szükségleteinket a következő kereskedőknél és iparosoknál szerezzük be:

BÖHM PÁL kézmű-, divatáru kereskedése és vászon gyári raktára. Kossuth Lajos-u. BERGER SÁNDOR vendéglős, Flórián-tér.

BÖHM és KEPPICH sümegi gőzhenger-malma.

BERÉTZKY GYULA fűszer-, liszt- és üvegyáru-kereskedése.

FISCHER MÓR ecetszesz-, konyak- és likörgyáros, pálinkagyároskereskedő. Városház-u.

KLAFFL LAJOS épület- és butorasztalos
Temetkezési vállalkozó. Nagy koporsó-rakt
Kész butorraktár.

KELL JENŐ bérkocsitulajdonos és vendég-
lős. Mihályfai-ucca 82. sz.

Ifj. **KUTHY JÓZSEF** uri és női fodrász,
manikűr és pedikűr munkák. Kossuth-ucca.
KORBÉLY FERENC sütő üzlete. Árpád-
ucca 287. sz.

KOVÁCS VILMOS vegyeskereskedő és
korcsmáros. Mihályfai-ucca.

KRAJCZÁR GYÖRGY asztalos és temet-
kezés vállalkozó. Árpád-utca.

LÁNG SÁNDOR, épületfa és deszka ke-
reskedése, Hamuház-u.

MÁRKUS SALAMON FIA UTÓDAI
áruháza.

MAUTHNER SAMU vegyeskereskedő.
Keszthelyi-ucca.

MESTERHÁZY SÁNDOR vendéglős, a
Kisfaludy-szálló tulajdonosa.

NAGY ISTVÁN kalaposmester, Flórián-tér
Sapkaeladás. Kalapok átalakítása, füstése és
javítása.

NÉMETH LAJOS uri és női szabó. Kos-
suth Lajos ucca (Márkus-féle ház).

NOVÁK SÁNDOR mézeskalácsos és liszt-
kereskedő. Deák Ferenc ucca 113.

ROSENTHAL ADOLF vendéglős és bér-
kocsitulajdonos. Rendeki-ucca.

ROTHSCHILD SÁNDOR épületfa- és
deszkakereskedő. Rendeki-ucca.

SZIJARTÓ GYÖRGY templom-, szoba- és
címfestő. Divatárüzlet, gyógyszertár mellett.

TÓTH GYÜLA férfi- és gyermekruha
raktára, Flórián-tér.

Ifj. **TÓTH JÓZSEF** órás és ékszerész, a
Kisfaludy-szálloda mellett

URR JÁNOS vendéglője és hentes-üzlete,
Árpád-ucca és Templom-ucca sarkán.

WÜRZBURGER JAKAB vegyes, porcellán
ésüvegáru nagykereskedése.



Hirdetéseket

jutányos arakon elfogad
a kiadóhivatal.



Gyümölcs feliratok

minden fajtájú gyü-
mölcsre kaphatók

Horvát Gábor
könyvkereskedésében,
Sümege n.

**Hódító körutra
indul az új
kőbányai sörfőzde:**



**FŐVÁROSI SÖRFŐZŐ R. T.
KÖBÁNYÁN**

Főraktáros: ifj. Nagy Ignác,
Tapolcza. Telefon 93.

Mindennemű

nyomtatványokat

izléses kivitelben, jutányos áron készít

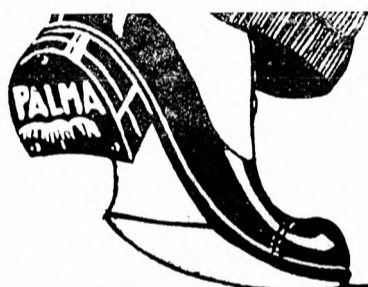
Horvát Gábor

könyvnyomdája, Sümege n.

Mindennemű

könyvkötőmunkák

elkészítettnek.



az elasztikus
cipősarok

PALMA

figyelje
meg
TARTÓSSÁGÁT



JOHANN MARIA FARINA

GEGENÜBER DEM RUDOLFSPLATZ.

Ezen cég kiváló gyártmányai az egyedül valódi kölnivíz, kölnivíz-szappan és puder minden jobb drogériában, illatszert és gyógyárban kaphatók.

Ügyeljünk a pontos címre: JOHANN MARIA FARINA Gegenüber dem Rudolfsplatz.

Minden hasonlónevű utánzatot utasítsunk vissza.

Magyarországi képviselő: Holzer Emil Zoltán, Budapest VIII.

Levélpapírújdonságok

dús választékban
Horvát Gábornál, Sümegen.

VERSENYÁRUHÁZ
S Ü M E G E N .

Gold Teréz

ajánlja a mai kornak megfelelő ujonnan berendezett üzletét, ahol a legjobb minőségű és legdivatosabb cikkek kaphatók. Állandó nagy raktár uri, női és gyermekcipőkben, legfinomabb uri kalap és sapkákban, férfi és női fehérneműekben. Divatos nyakkendők, gallérok, kézelők hozzávaló gombokkal. Nagy választék divatos férfi, női és gyermekzsebkendőkből, harisnyákban és keztyűkben. Legújabb divatu csipkegallérok és sálók. Nagy választék mindenféle kötényekben, klott és karton alszoknyákban. Esernyők, piacitáskák, ridikülök, erszények, szappanok és illatszerrek nagy választékban és legolcsóbb árban kaphatók.

„ A legjobb gyártmányú ur kalapok ! „

„ Uri és női cipők. „

„ HÁZI CIPŐK ! „

P A P I R
szalvéták

fehér és színes
100 darab K 1:50-től
K 3:50-ig.

Kapható: Horvát Gábor
papirkereskedésében Sümegen.

A „HUNGÁRIA“

biztosító társaság

a Sümegvidéki gazdakör
tagjainak

10% kedvezményt ad,

ha tüzbiztosításukat a kör pénztárosa,
Rózsa Károly áll. tanító útján (Sümeg,
Mosó-u.) eszközlik.


KOLLARIT-bőrlemez

kaucsuk-compositióval
bevont ruganyos vihar-
biztos és időtálló

**SZAGTALAN
FEDÉLLEMEZ**

a jelenkor legjobb tetőfedőlemeze!

Végtelenül tartós! Régi zindelytetők átfedésére
kiválóan alkalmas. Sem mázolni, sem mészlével
bekenni nem kell. Kapható:

Csizmazia István vaskereskedésében,
S Ü M E G E N .

A P O L L O
mozgófényképszínház • Ramassetter-utca.

A LEGJOBB REKLÁM!

Mozgóképszínházunk részére vetített (diapositiv)

hirdetéseket

felveszünk. — Bővebb felvilágosítással szolgál

a „SÜMEG és VIDÉKE“ kiadóhivatala.

Tisztelettel

Az Apollo

mozgószínház vezetősége.

Nyomatott Horvát Gábor gyorsajtóján Sümegen.

Szerkesztő
Sümegen, H

Még nem tartozói részleges eredmény várakozás néztünk.

Talán nőiségünk volt kellő a gyűjtés szerűen téshez való dozat a le haza oltár eléggé k — szomo rosunk le ségéhez é kétség és eredmény

Úgy te gának t mintha e segélyez tásáról v emberek mintha r

A

Kísértet tótt végig íltem a l vizet, am és elvesz Mereng zugása ri ember ál a table c

A fedé ratámasz engedte, szél sós volt vele nem tud volt, vag dett távgeri utra és szenv ben, a t szony a a kettéh — N Fáradt mintha beszélne éreztem kábitó rengve messzir a világ gón — érzem.